

Ο ΠΕΡΙ ΒΕΛΤΙΩΣΗΣ ΤΩΝ ΖΩΩΝ ΝΟΜΟΣ ΤΟΥ 2001

Διάταγμα δυνάμει του άρθρου 25

Το Υπουργικό Συμβούλιο ασκώντας τις εξουσίες που χορηγούνται σ' αυτό από το άρθρο 25 του περί Βελτίωσης των Ζώων Νόμου του 2001, εκδίδει το παρόν Διάταγμα.

1. Το παρόν Διάταγμα θα αναφέρεται ως το περί Βελτίωσης των Ζώων (Ζωοτεχνικά και Γενεαλογικά Πιστοποιητικά Εισαγωγής Ζώων και Γενετικού Υλικού από Τρίτες Χώρες) Διάταγμα του 2002. Συνοπτικός τίτλος.

2. Στο παρόν Διάταγμα—

"Νόμος" σημαίνει τον περι Βελτίωσης των Ζώων Νόμο του 2001. Ερμηνεία.
86(1) του 2001.

3. Το παρόν Διάταγμα αναφέρεται στα πιστοποιητικά σχετικά με τους ζωοτεχνικούς και γενεαλογικούς όρους που εφαρμόζονται κατά τις εισαγωγές βοοειδών, χοιροειδών, αιγοπροβατοειδών, ιπποειδών και ζώων φυλής (ράτσας), που προέρχονται από τρίτες χώρες, καθώς και του γενετικού υλικού των ζώων αυτών. Πεδίο εφαρμογής.

4. Το γενεαλογικό και ζωοτεχνικό πιστοποιητικό εισαγωγής καθαρόαιμων βοοειδών, χοιροειδών, αιγοπροβατοειδών από τρίτες χώρες περιέχει τις πληροφορίες και περιλαμβάνει τον καθορισμένο τύπο όπως εμφανίζεται στον Πρώτο Πίνακα. Πιστοποιητικό εισαγωγής καθαρόαιμων ζώων.
Πρώτος Πίνακας.

5. Το γενεαλογικό και ζωοτεχνικό πιστοποιητικό εισαγωγής υβριδικών χοίρων που προέρχονται από τρίτες χώρες πρέπει να είναι σύμφωνα με τον καθορισμένο τύπο που εμφανίζεται στο Δεύτερο Πίνακα. Πιστοποιητικό εισαγωγής υβριδικών χοίρων.
Δεύτερος Πίνακας.

6. Το πιστοποιητικό των ζώων που εισάγονται από τρίτες χώρες και κυκλοφορούν, πρέπει να συνοδεύονται από ένα πιστοποιητικό σύμφωνα με τον καθορισμένο τύπο που εμφανίζεται στον Τρίτο Πίνακα. Πιστοποιητικό εισαγωγής ζώων που κυκλοφορούν.
Τρίτος Πίνακας.

7. Το γενεαλογικό και ζωοτεχνικό πιστοποιητικό σπέρματος καθαρόαιμων ζώων όπως αναφέρεται στην παράγραφο 4, που εισάγεται από τρίτες χώρες, πρέπει να είναι σύμφωνο με τον καθορισμένο τύπο που εμφανίζεται στον Τέταρτο Πίνακα. Πιστοποιητικό εισαγωγής σπέρματος.
Τέταρτος Πίνακας.

8. Το γενεαλογικό και ζωοτεχνικό πιστοποιητικό εισαγωγής ωαρίων καθαρόαιμων ζώων όπως αναφέρονται στην παράγραφο 4, από τρίτες χώρες, πρέπει να είναι σύμφωνο με τον καθορισμένο τύπο που εμφανίζεται στον Πέμπτο Πίνακα. Πιστοποιητικό εισαγωγής ωαρίων.
Πέμπτος Πίνακας.

9. Το γενεαλογικό και ζωοτεχνικό πιστοποιητικό εισαγωγής εμβρύων καθαρόαιμων ζώων όπως αναφέρονται στην παράγραφο 4, από τρίτες χώρες, πρέπει να είναι σύμφωνο με τον καθορισμένο τύπο που εμφανίζεται στον Έκτο Πίνακα. Πιστοποιητικό εισαγωγής εμβρύων.
Έκτος Πίνακας.

10.—(1) Το γενεαλογικό και ζωοτεχνικό πιστοποιητικό εισαγωγής σπέρματος από τρίτες χώρες, που προέρχεται από ζώο το οποίο δεν έχει υποβληθεί σε δοκιμασία απόδοσης και εκτίμησης της γενετικής του αξίας πρέπει να περιέχει τις πληροφορίες που εμφανίζονται στον Έβδομο Πίνακα (Τύπος Α). Πιστοποιητικό εισαγωγής σπέρματος από ορισμένα ζώα.
Έβδομος Πίνακας.
Τύπος Α.

Τύπος Β.

Έγγραφο
αναγνώρισης
(Διαβατήριο)
εισαγωγής
ιπποειδών.
Όγδοος
Πίνακας.

Έγγραφα που
συνοδεύουν
τα ζώα.

(2) Το πιστοποιητικό που εκδίδεται για την περιορισμένη εισαγωγή σπέρματος όπως αναφέρεται πιο πάνω, και το οποίο πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για γενετική εκτίμηση πρέπει να είναι σύμφωνο με τον καθορισμένο τύπο που εμφανίζεται στον Έβδομο Πίνακα (Τύπος Β).

11. Το έγγραφο αναγνώρισης (Διαβατήριο) που συνοδεύει καταχωρημένα ιπποειδή που εισάγονται από τρίτες χώρες πρέπει να περιέχει τις πληροφορίες σύμφωνα με τον Όγδοο Πίνακα.

12. Τα στοιχεία που αναφέρονται στα πιστοποιητικά τα οποία προβλέπονται στις παραγράφους 4 έως 11, μπορούν να περιλαμβάνονται στα έγγραφα που συνοδεύουν τα ζώα και το γενετικό υλικό τους. Στην περίπτωση αυτή η Εντεταλμένη Υπηρεσία πρέπει να πιστοποιεί ότι τα στοιχεία αυτά αναφέρονται στα εν λόγω έγγραφα με τον ακόλουθο τύπο:

"Ο υπογεγραμμένος πιστοποιώ ότι τα έγγραφα αυτά περιλαμβάνουν τα στοιχεία που προβλέπονται στις παραγράφους 4 έως 11 του περί Βελτίωσης των Ζώων (Ζωοτεχνικά και Γενεαλογικά Πιστοποιητικά Εισαγωγής Ζώων και Γενετικού Υλικού από Τρίτες Χώρες) Διάταγμα του 2002".

ΠΡΩΤΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ
(Παράγραφος 4)
TABLE ONE
(Paragraph 4)

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING PIGS, SHEEP AND GOATS	
1. Είδος (βοοειδής/χοίρος/πρόβατο/αίγα)(¹) Species (cattle/pig/sheep/goat)(¹)	2. Φυλή Breed
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book of origin in the third country	
5. Ονομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
6. Ονομασία και διεύθυνση της οργάνωσης ή της ένωσης αναπαραγωγής που τηρεί το κοινοτικό γενεαλογικό βιβλίο στο οποίο πρόκειται να εγγραφεί το ζώο Name and address of the breeding organization or association maintaining the Community herd-book the animal is going to be entered	
7. Ονομα και διεύθυνση του υπευθύνου για την εγγραφή ή την καταχώρηση του ζώου Name and address of the person responsible for entering or registration of the animal	
8. Ονομα του ζώου (προαιρετικό) Name of the animal (optional)	9. Αριθμός γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής της τρίτης χώρας Original herd-book No
10. Σύστημα ταυτοποίησης (δερματοστιξία, χαρακτηριστικό σημάδι στο αυτί, μικροτσιπ, περίγραμμα κ.λ.π.) System of identification (tattoo, earmark, microchip, silhouette, etc.)	11. Αριθμός ταυτοποίησης Identification No
12. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	13. Φύλο Sex
14. Γενεαλογία Pedigree	
Πάτερας Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No
	Μάμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
Μητέρα Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No
	Μάμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
15. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα της γενετικής αξίας με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάμμες(²) All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents (²)	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at	
Υπογραφή Signature	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	
¹ Διαγράφονται οι περιττές ενδείξεις Delete as appropriate	
² Αν χρειαστεί, χρησιμοποιείστε επιπλέον σελίδες If necessary use additional paper	

ΔΕΥΤΕΡΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ

(Παράγραφος 5)

TABLE TWO

(Paragraph 5)

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΥΒΡΙΔΙΚΩΝ ΧΟΙΡΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF HYBRID BREEDING PIGS	
1. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
2. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που διατηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the origin register in the third country	
3. Όνομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
4. Ονομασία και διεύθυνση του οργανισμού αναπαραγωγής που τηρεί το κοινοτικό γενεαλογικό βιβλίο στο οποίο πρόκειται να εγγραφεί το ζώο Name and address of the breeding organization or association maintaining the Community register the animal is going to be entered	
5. Όνομα και διεύθυνση του υπευθύνου για την εγγραφή ή την καταχώρηση του ζώου Name and address of the person responsible for registration of the animal	
6. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	7. Αριθ. εγγραφής στην τρίτη χώρα Entry No in the third country
8. Σύστημα ταυτοποίησης (δερματοστιξία, σημάδι στο αυτί, μικροτσιπ, κ.λ.π.) System of identification (tattoo, earmark, microchip etc.)	9. Αριθ. ταυτοποίησης Identification No
10. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	11. Φύλο Sex
12. Γενετικός τύπος, (καταγωγή), γραμμή Genetic type, line	
Τόπος έκδοσης , ημερομηνία έκδοσης Done at on	
..... Υπογραφή Signature	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	

ΤΡΙΤΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ
(Παράγραφος 6)
TABLE THREE
(Paragraph 6)

ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΚΥΟΦΟΡΙΑΣ ZOOTECNICAL CERTIFICATE ON PREGNANCY	
A. Ενδείξεις σχετικά με τον σπερματοδότη Particulars of donor male	
1. Είδος Species	2. Φυλή/γενετικός τύπος Breed/genetic type
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book of origin in the third country	
5. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	6. Αριθ. αρχικής εγγραφής Original entry No
7. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	8. Ομάδα αίματος ⁽¹⁾ Blood group ⁽¹⁾
9. Όνομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
10. Γενεαλογία Pedigree	
Πατέρας ⁽²⁾ Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire ⁽²⁾ Original herd-book No	Πάππος ⁽³⁾ Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire ⁽³⁾ Original herd-book No Μάμμη ⁽⁴⁾ Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam ⁽⁴⁾ Original herd-book No
Μητέρα ⁽²⁾ Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam ⁽²⁾ Original herd-book No	Πάππος ⁽³⁾ Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire ⁽³⁾ Original herd-book No Μάμμη ⁽⁴⁾ Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam ⁽⁴⁾ Original herd-book No
11. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα όσον αφορά τη γενετική αξία, με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάμμες Μάμμη ⁽²⁾ ⁽⁴⁾ All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents ⁽²⁾ ⁽⁴⁾	
B. Ημερομηνία έγχυσης σπέρματος ή γονιμοποίησης Date of insemination or mating	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	
Υπογραφή Signature	
⁽¹⁾ Η άλλη κατάλληλη μέθοδος εγκεκριμένη σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, απαραίτητη μόνο για βοοειδή, πρόβατα και αιγές Or other appropriate method approved in accordance with Community legislation, only necessary for cattle, sheep and goats	
⁽²⁾ Δεν είναι απαραίτητο για υβριδικούς χοίρους Not necessary for hybrid pigs.	
⁽³⁾ Δεν είναι απαραίτητο για αποειδή και υβριδικούς χοίρους Not necessary for equidae and hybrid pigs.	
⁽⁴⁾ Αν χρειαστεί, χρησιμοποιείστε επιπλέον σελίδες If necessary use additional paper	

ΤΕΤΑΡΤΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ
(Παράγραφος 7)
TABLE FOUR
(Paragraph 7)

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΣΠΕΡΜΑΤΟΣ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF SEMEN OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE- BRED BREEDING SHEEP AND GOATS	
A. Ενδείξεις σχετικά με τον σπερματοδότη Particulars of donor male	
1. Είδος (βοοειδής/χοίρος/πρόβατος/αίγα) ⁽¹⁾ Species (cattle/pig/sheep/goat) ⁽¹⁾	2. Φυλή/γενετικός τύπος Breed/genetic type
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book of register of origin in the third country	
5. Όνομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
6. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	7. Αριθ. αρχικής εγγραφής Original entry No
8. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	9. Ομάδα αίματος ⁽²⁾ Blood group
10. Γενεαλογία ⁽³⁾ Pedigree ⁽³⁾	
Πατέρας Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
Μητέρα Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
11. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα της γενετικής αξίας με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάμμες ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	
12. Αξιοπιστία της γενετικής αξιολόγησης (μόνο για ταύρους γαλακτοπαραγωγής) (τουλάχιστον 0.5): Reliability of the genetic evaluation (only for dairy bulls) (at least 0.5)	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης..... Done at on	
Υπογραφή signature	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογραφόντος Name in capital letters and title of signatory	
⁽¹⁾ Διαγράφονται οι περιττές ενδείξεις Delete as appropriate	
⁽²⁾ Ή άλλη κατάλληλη μέθοδος εγκεκριμένη σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, απαραίτητη μόνο για βοοειδή, πρόβατα και αιγες Or other appropriate method approved in accordance with Community legislation, only necessary for cattle, sheep and goats	
⁽³⁾ Δεν είναι απαραίτητο για υβριδικούς χοίρους Not necessary for hybrid pigs	
⁽⁴⁾ Αν χρειαστεί χρησιμοποιήστε επιπλέον σελίδες If necessary use additional paper	

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΣΠΕΡΜΑΤΟΣ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF SEMEN OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING SHEEP AND GOATS		
Β. Ενδείξεις σχετικά με το σπέρμα Particulars of semen		
1. Σύστημα ταυτοποίησης του σπέρματος (χρώμα, αριθμός, κλπ) Semen identification system (colour, number, etc.)	2. Ταυτοποίηση του περιέκτη Identification of the container	
3. Προέλευση του σπέρματος (διεύθυνση του κέντρου συλλογής σπέρματος) Origin of semen (address of semen collection centre)		
4. Προορισμός του σπέρματος (όνομα και διεύθυνση του παραλήπτη) Destination of semen (name and address of consignee)		
Ταυτοποίηση του σωληναρίου Identification of straw	Αριθμός δόσεων Number of doses	Ημερομηνία συλλογής Date of collection
Τόπος έκδοσης , ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory		

ΠΕΜΠΤΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ
(Παράγραφος 8)
TABLE FIVE
(Paragraph 8)

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΩΡΙΩΝ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF OVA OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE- BRED BREEDING SHEEP AND GOATS	
A. Ενδείξεις σχετικά με τη δότρια A. Particulars of donor female	
1. Είδος (βοοειδές/χοίρος/πρόβατο/αίγα) ⁽¹⁾ Species (cattle/pig/sheep/goat) ⁽¹⁾	2. Φυλή/γενετικός τύπος Breed/genetic type
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book or register of origin in the third country	
5. Όνομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
6. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	7. Αριθ. αρχικής εγγραφής Original entry No
8. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	9. Ομάδα αίματος ⁽²⁾ Blood group ⁽²⁾
10. Γενεαλογία ⁽³⁾ Pedigree ⁽³⁾	
Πατέρας Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
Μητέρα Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
11. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα της γενετικής αξίας με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάρμες ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	
⁽¹⁾ Διαγράφονται οι περιπτώσεις ενδείξεων. Delete as appropriate. ⁽²⁾ Ή άλλη κατάλληλη μέθοδος εγκεκριμένη σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, απαραίτητη μόνο για βοοειδή. Or other appropriate method approved in accordance with Community legislation, only necessary for cattle. ⁽³⁾ Δεν είναι απαραίτητο για υβριδικούς χοίρους. Not necessary for hybrid pigs. ⁽⁴⁾ Αν χρειαστεί χρησιμοποιείται επιπλέον χαρτί. If necessary use additional paper.	

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΩΑΡΙΩΝ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF OVA OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING SHEEP AND GOATS		
B. Ενδείξεις σχετικά με τα ωάρια Particulars of ova		
1. Σύστημα ταυτοποίησης των ωαρίων Ova identification system (colour, number, etc.)	2. Ταυτοποίηση του περιέκτη Identification of container	
3. Προέλευση των ωαρίων (διεύθυνση της ομάδας συλλογής των ωαρίων) Origin of ova (address of ova collection team)		
4. Προορισμός των ωαρίων (όνομα και διεύθυνση του παραλήπτη) Destination of ova (name and address of consignee)		
Ταυτοποίηση του σωληναρίου Identification of straw	Αριθμός ωαρίων ανά σωληνάριο Number of ova per straw	Ημερομηνία συλλογής Date of collection
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on		
		Υπογραφή Signature
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory		

ΕΚΤΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ
(Παράγραφος 9)
TABLE SIX
(Paragraph 9)

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΕΜΒΡΥΩΝ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF EMBRYOS OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING SHEEP AND GOATS	
A. Ενδείξεις σχετικά με τον σπερμοδότη A. Particulars of donor male	
1. Είδος (βοοειδής/χοίρος/πρόβατο/αίγα) ⁽¹⁾ Species (cattle/pig/sheep/goat) ⁽¹⁾	2. Φυλή/γενετικός τύπος Breed/genetic type
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book or register of origin in the third country	
5. Όνομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
6. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	7. Αριθ. αρχικής εγγραφής Original entry No
8. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	9. Ομάδα αίματος ⁽²⁾ Blood group ⁽²⁾
10. Γενεαλογία ⁽²⁾ Pedigree ⁽²⁾	
Πάτερας Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No
	Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
Μητέρα Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου Grandsire Original herd-book No
	Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
11. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα της γενετικής αξίας με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάμμες ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	
⁽¹⁾ Διαγράφονται οι περιττές ενδείξεις. Delete as appropriate.	
⁽²⁾ Η άλλη κατάλληλη μέθοδος εγκεκριμένη σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, απαραίτητη μόνο για βοοειδή. Or other appropriate method approved in accordance with Community legislation, only necessary for cattle.	
⁽³⁾ Δεν είναι απαραίτητο για υβριδικούς χοίρους. Not necessary for hybrid pigs.	
⁽⁴⁾ Αν χρειαστεί χρησιμοποιήστε επιπλέον σελίδες. If necessary use additional paper.	

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ EMBRYON KATHAROAIMON ZON ANAPARAGΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECHNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF EMBRYOS OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING SHEEP AND GOATS	
B. Ενδείξεις σχετικά με την δότρια Particulars of donor female	
1. Είδος (βοοειδής/χοίρος/πρόβατο/αίγα) ⁽¹⁾ Species (cattle/pig/sheep/goat) ⁽¹⁾	2. Φυλή/γενετικός τύπος Breed/genetic type
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book or register of origin in the third country	
5. Όνομα και διεύθυνση του εκτροφέα Name and address of the breeder	
6. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	7. Αριθ. αρχικής εγγραφής Original entry No
8. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	9. Ομάδα αίματος ⁽²⁾ Blood group ⁽²⁾
10. Γενεαλογία ⁽³⁾ Pedigree ⁽³⁾	
Πάτερας Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
Μητέρα Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου Grandsire Original herd-book No Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
11. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα της γενετικής αξίας με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάρμες ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	
Τόπος έκδοσης , ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	
⁽¹⁾ Διαγράφονται οι περιττές ενδείξεις. Delete as appropriate. ⁽²⁾ Ή άλλη κατάλληλη μέθοδος εγκεκριμένη σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, απαραίτητη μόνο για βοοειδή. Or other appropriate method approved in accordance with Community legislation, only necessary for cattle. ⁽³⁾ Δεν είναι απαραίτητο για υβριδικούς χοίρους. Not necessary for hybrid pigs. ⁽⁴⁾ Αν χρειαστεί χρησιμοποιήστε επιπλέον σελίδες. If necessary use additional paper.	

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΕΜΒΡΥΩΝ ΚΑΘΑΡΟΑΙΜΩΝ ΖΩΩΝ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ, ΧΟΙΡΕΙΟΥ, ΠΡΟΒΕΙΟΥ ΚΑΙ ΑΙΓΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ PEDIGREE AND ZOOTECNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF EMBRYOS OF PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, BREEDING ANIMALS OF THE PORCINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING SHEEP AND GOATS		
Γ. Ενδείξεις σχετικά με τα έμβρυα Particulars of embryo(s)		
1. Σύστημα ταυτοποίησης των εμβρύων Embryo identification system (colour, number, etc.)	2. Ταυτοποίηση του περιέκτη Identification of container	
3. Προέλευση των εμβρύων (διεύθυνση της ομάδας συλλογής των εμβρύων) Origin of embryo(s) (address of embryo collection team)		
4. Προορισμός των εμβρύων (όνομα και διεύθυνση του παραλήπτη) Destination of embryo(s) (name and address of consignee)		
Ταυτοποίηση του σωληναρίου Identification of straw	Αριθμός εμβρύων ανά σωληνάριο Number of embryos per straw	Ημερομηνία συλλογής Date of collection
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory		

ΕΒΔΟΜΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ

(Παράγραφος 10)

TABLE SEVEN

(Paragraph 10)

Τύπος Α

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΩΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΣΠΕΡΜΑΤΟΣ ΑΠΟ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΑ ΖΩΑ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΥΣ ΧΟΙΡΟΥΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΑ ΠΡΟΒΑΤΑ ΚΑΙ ΑΙΓΕΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ, ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΥΠΟΒΛΗΘΕΙ ΣΕ ΔΟΚΙΜΑΣΙΑ ΑΠΟΔΟΧΗΣ ΚΑΙ ΕΚΤΙΜΗΣΗ ΓΕΝΕΤΙΚΗΣ ΑΞΙΑΣ PEDIGREE AND ZOOTECNICAL CERTIFICATE FOR THE IMPORTATION OF SEMEN FROM PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING PIGS, PURE-BRED BREEDING SHEEPS AND GOATS WHICH HAVE GOT UNDERGONE PERFORMANCE TEST AND GENETIC VALUE ASSESSMENT	
A. Στοιχεία του αρσενικού δότη	
A. Particulars of donor male	
1. Είδος (βοοειδές/χοίρος/πρόβατο/αίγα) ⁽¹⁾ Species (cattle/pig/sheep/goat) ⁽¹⁾	2. Φυλή/γενετικός τύπος Breed/genetic type
3. Οργανισμός έκδοσης Issuing body	
4. Ονομασία και διεύθυνση της αρχής που τηρεί το γενεαλογικό βιβλίο καταγωγής στην τρίτη χώρα Name and address of the authority maintaining the herd-book or register of origin in the third country	
5. Όνομα και διεύθυνση του κτηνοτρόφου Name and address of the breeder	
6. Όνομα (προαιρετικό) Name (optional)	7. Αριθ. αρχικής εγγραφής Original entry No
8. Ημερομηνία γέννησης Date of birth	9. Ομάδα αίματος ⁽²⁾ Blood group ⁽²⁾
10. Γενεαλογία ⁽³⁾ Pedigree ⁽³⁾	
Πατέρας Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Sire Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Grandsire Original herd-book No
	Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
Μητέρα Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Dam Original herd-book No	Πάππος Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου Grandsire Original herd-book No
	Μάμμη Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Granddam Original herd-book No
11. Όλα τα διαθέσιμα αποτελέσματα των δοκιμασιών απόδοσης και τα ενημερωμένα αποτελέσματα της γενετικής αξίας με την ονομασία του φορέα που εκτίμησε τη γενετική αξία, στο ίδιο το ζώο, καθώς και στους γονείς και στους πάππους και μάμμες ⁽³⁾ All available results of performance tests and up to date results of the genetic value with name of the body which assessed the genetic value, on the animal itself and its parents and grandparents ⁽³⁾	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on	
Υπογραφή Signature	
Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	
⁽¹⁾ Διαγράφονται οι περιπτώσεις ενδείξεις. Delete as appropriate. ⁽²⁾ Η άλλη κατάλληλη μέθοδος εγκεκριμένη σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, απαραίτητη μόνο για βοοειδή. Or other appropriate method approved in accordance with Community legislation, only necessary for cattle. ⁽³⁾ Αν χρειαστεί χρησιμοποιείτε επιπλέον σελίδες. If necessary use additional paper.	

ΓΕΝΕΑΛΟΓΙΚΟ ΚΑΙ ΖΩΟΤΕΧΝΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΣΠΕΡΜΑΤΟΣ ΑΠΟ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΑ ΖΩΑ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΥΣ ΧΟΙΡΟΥΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΑ ΠΡΟΒΑΤΑ ΚΑΙ ΑΙΓΕΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ, ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΥΠΟΒΛΗΘΕΙ ΣΕ ΔΟΚΙΜΑΣΙΑ ΑΠΟΔΟΧΗΣ ΚΑΙ ΕΚΤΙΜΗΣΗ ΓΕΝΕΤΙΚΗΣ ΑΞΙΑΣ PEDIGREE AND ZOOTECNICAL FOR THE IMPORTATION OF SEMEN FROM PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, PURE-BRED BREEDING PIGS, PURE-BRED BREEDING SHEEPS AND GOATS WHICH HAVE NOT UNDERGONE PERFORMANCE TEST AND GENETIC VALUE ASSESSMENT		
Β. Χαρακτηριστικά του σπέρματος Particulars of semen		
1. Σύστημα ταυτοποίησης του σπέρματος Semen identification system (colour, number, etc.)	2. Ταυτοποίηση του περιέκτη Identification of container	
3. Καταγωγή του σπέρματος (διεύθυνση του κέντρου συλλογής σπέρματος) Origin of semen (address of semen collection centre)		
4. Προορισμός του σπέρματος (διεύθυνση του κέντρου συλλογής σπέρματος) Destination of semen (name and address of consignee)		
Ταυτοποίηση του σωλήνα Identification of straw	Αριθμός δόσεων Number of dose	Ημερομηνία συλλογής Date of collection
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory		

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΕΝΗ ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΑΠΟ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ ΣΠΕΡΜΑΤΟΣ ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΔΕΝ ΕΧΕΙ ΥΠΟΒΛΗΘΕΙ ΣΕ ΔΟΚΙΜΕΣ ΚΑΙ ΠΡΟΕΡΧΕΤΑΙ ΑΠΟ ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΑ ΖΩΑ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ ΕΙΔΟΥΣ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΟΥΣ ΧΟΙΡΟΥΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΙΚΑ ΠΡΟΒΑΤΑ ΚΑΙ ΑΙΓΕΣ ΚΑΘΑΡΗΣ ΦΥΛΗΣ, ΚΑΙ ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΠΡΟΚΕΙΤΑΙ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΕΙ ΓΙΑ ΓΕΝΕΤΙΚΗ ΕΚΤΙΜΗΣΗ CERTIFICATE FOR THE LIMITED IMPORTATION OF UNTESTED SEMEN FROM PURE-BRED BREEDING ANIMALS OF THE BOVINE SPECIES, PURE-BRED AND BREEDING PIGS, PURE-BRED BREEDING SHEEP AND GOATS TO BE USED FOR GENETIC EVALUATION	
1. Εκδίδουσα αρχή Issuing body	
2. Όνομα του αρσενικού δότη (προαιρετικό) Name of donor male (optional)	3. Αριθ. γενεαλογικού βιβλίου καταγωγής Original herd-book No
4. Μέγιστος αριθ. δόσεων οι οποίες μπορούν να εισαχθούν Maximum number of doses which can be imported	
5. Παραλήπτης Consignee	
Τόπος έκδοσης ημερομηνία έκδοσης Done at on Υπογραφή Signature Με κεφαλαία γράμματα, όνομα και ιδιότητα του υπογράφοντος Name in capital letters and title of signatory	

ΟΓΔΟΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ

(Παράγραφος 11)

TABLE EIGHT

(Paragraph 11)

ΕΓΓΡΑΦΟ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗΣ ΚΑΤΑΧΩΡΗΜΕΝΩΝ ΙΠΠΟΕΙΔΩΝ
IDENTIFICATION DOCUMENT FOR REGISTERED EQUIDAE

ΔΙΑΒΑΤΗΡΙΟ
PASSPORT

ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ – ΟΔΗΓΙΕΣ

GENERAL - INSTRUCTIONS

I. Το διαβατήριό πρέπει να περιέχει όλες τις αναγκαίες οδηγίες για τη χρήση του καθώς και τις αναφορές της αρμόδιας αρχής που το έχει εκδώσει.
Passports must contain all instructions needed for their use and the details of the competent authority which issued them.

II. Περιεχόμενο του διαβατηρίου
Information shown on passport

A. Το διαβατήριό πρέπει να περιέχει τις ακόλουθες πληροφορίες:
Passport must contain the following information

1. ΚΕΦΑΛΑΙΟ I
SECTION I

Ιδιοκτήτης του ιπποειδούς
Owner

Πρέπει να αναφέρεται το όνομα του ιδιοκτήτη ή του εκπροσώπου του.
The name of the owner or his agent must be stated.

2. ΚΕΦΑΛΑΙΑ II ΚΑΙ III:
SECTIONS II and III

Αναγνώριση του ιπποειδούς
Identification

Το ιπποειδές πρέπει να έχει αναγνωρισθεί από την Εντεταλμένη Υπηρεσία.
The equid must be identified by the competent authority.

3. ΚΕΦΑΛΑΙΟ IV: SECTION IV

Καταχώριση των ελέγχων ταυτότητας Recording of identity checks

Κάθε φορά που το απαιτούν οι νόμοι και οι κανόνες, η ταυτότητα του ιπποειδούς πρέπει να αποτελεί αντικείμενο ενός καταχωρημένου ελέγχου από την Εντεταλμένη Υπηρεσία.

Whenever laws and regulations so require, checks conducted on the identity of the equid must be recorded by the competent authority.

4. ΚΕΦΑΛΑΙΑ V ΚΑΙ VI: Sections V and VI

Καταχώριση των εμβολιασμών Vaccination record

Όλοι οι εμβολιασμοί πρέπει να καταχωρούνται στο κεφάλαιο V (μόνο κατά της γρίπης των ιπποειδών) και στο κεφάλαιο VI (όλοι οι άλλοι εμβολιασμοί).
All vaccinations must be recorded in Section V (equine influenza only) and in Section VI (all other vaccinations).

5. ΚΕΦΑΛΑΙΟ VII: SECTION VII

Υγειονομικοί έλεγχοι που διεξάγονται από εργαστήρια Laboratory health tests

Πρέπει να παραδοθούν τα αποτελέσματα όλων των ελέγχων που διεξάγονται για την ανίχνευση μιας μεταδοτικής ασθένειας.

The results of all tests carried out to detect transmissible diseases must be recorded.

B. Το διαβατήριο μπορεί να περιέχει τις ακόλουθες πληροφορίες: Passport may contain the following information

ΚΕΦΑΛΑΙΟ VIII SECTION VIII

Βασικές υγειονομικές απαιτήσεις Basic health requirements

Το κεφάλαιο VIII είναι έγγραφο όπου αναπτύσσονται οι βασικές υγειονομικές απαιτήσεις.

Section VIII states the basic health requirements

Περιέχει τον κατάλογο των ασθενειών που πρέπει να συμπεριληφθούν σ' αυτό το υγειονομικό πιστοποιητικό ζώων.

It lists the diseases which must be noted on the health certificate.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ II (SECTION II)

(1) Identification No
Αριθμός αναγνώρισης:

(2) Name
Όνομα:

(3) Sex
Φύλο:

(4) Colour
Χρωματισμός τριχώματος:

(5) Breed
Φυλή:

(6) by
από

(7) and
και:

by
από:

(8) Date of foaling
Ημερομηνία
γέννησης:

(9) Place where bred
Τόπος εκτροφής:

(10) Breeder(s)
Εκτροφέας(είς):

(11) Origin certificate validated

on

by

Πιστοποιητικό καταγωγής επικυρωμένο

στις:

από:

- Name of the competent authority
Όνομα της αρμόδιας αρχής:

- Address
Διεύθυνση:

- Telephone number
Αριθμός τηλεφώνου:

- Fax number
Αριθμός
τηλεαντιγραφικού(fax):

Signature

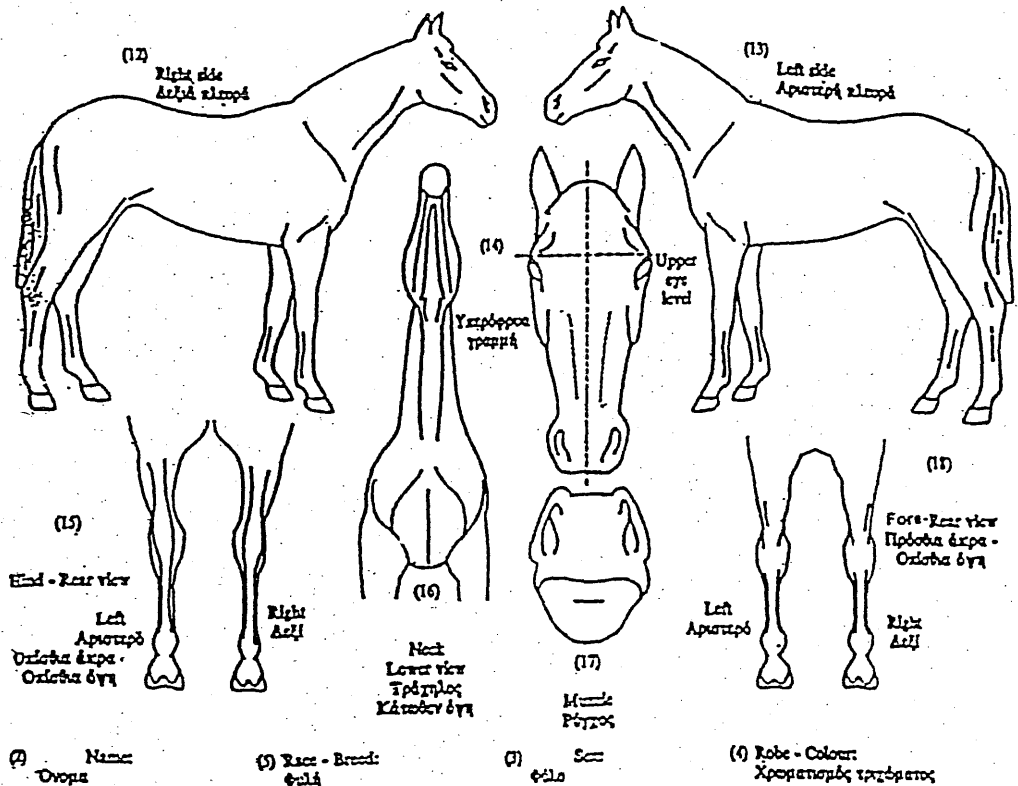
(Name in capital letters and capacity of signatory)

Υπογραφή:

(Όνομα με κεφαλαία και ιδιότητα του υπογράφοντος):

- Stamp
Σφραγίδα

ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΙΙΙ
(SECTION ΙΙΙ)



(19) Description taken with data by:
Περιγραφή (όσο πριν από τον ελεγκτικόποδο:

(20) District
Διοικητική περιοχή:

Head
Κεφάλι:

Foreleg L
Πρόσθια άκρα:

Foreleg R
Πρόσθια δεξιά:

Hindleg L
Οπίσθια άκρα:

Hindleg R
Οπίσθια δεξιά:

Body
Σώμα:

(21)

Signature and stamp of qualified veterinary surgeon

ΚΕΦΑΛΑΙΟ VIII (SECTION VIII)

Basic health requirements

These requirements are not valid to enter the Community

Βασικές υγειονομικές απαιτήσεις

Οι απαιτήσεις δεν ισχύουν για την εισαγωγή στην Ευρωπαϊκή Ένωση

I, the undersigned⁽¹⁾, hereby certify that the equid described in passport No issued by

.....satisfies the following conditions:

Ο κάτωθι υπογεγραμμένος⁽¹⁾ πιστοποιώ ότι το ιπποειδές που αναφέρεται στο διαβατήριο αριθμ.

....., που εξέδωσε η , πληροί τους ακόλουθους όρους:

- (α) it has been examined this day, presents no clinical sign of disease and is fit for transport;
εξετάστηκε σήμερα και δεν παρουσιάζει κανένα κλινικό σύμπτωμα ασθένειας και είναι έτοιμο για μεταφορά
- (β) it is not intended for slaughter under a national eradication programme for a transmissible disease;
δεν προορίζεται για σφαγή στο πλαίσιο ενός εθνικού προγράμματος εξάλειψης μιας μεταδοτικής ασθένειας
- (γ) it does not come from a holding subject to restrictions for animal health reasons and has not been in contact with equidae on such a holding;
δεν προέρχεται από εκμετάλλευση που αποτελεί αντικείμενο μέτρων απαγόρευσης για υγειονομικούς λόγους και δεν έχει έλθει σε επαφή με τα ιπποειδή εκμετάλλευσης που αποτελούν αντικείμενο απαγόρευσης για υγειονομικούς λόγους
- (δ) to the best of my knowledge, it has not been in contact with equidae affected by a transmissible disease during the 15 days prior to loading.
δεν έχει έλθει, εξ όσων γνωρίζω, σε επαφή με ιπποειδή που έχουν προσβληθεί από μεταδοτική ασθένεια κατά τη διάρκεια των 15 ημερών που προηγούνται της φόρτωσης.

⁽¹⁾ This document must be signed within 48 hours prior to international transport of the equid.

⁽¹⁾ Το έγγραφο αυτό πρέπει να υπογραφεί εντός 48 ωρών πριν τη διεθνή μεταφορά του ιπποειδούς.

THIS CERTIFICATION IS VALID FOR 10 DAYS FROM THE DATE OF SIGNATURE BY THE OFFICIAL VETERINARIAN.

Η ΠΑΡΟΥΣΑ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΣΗ ΙΣΧΥΕΙ ΕΠΙ 10 ΗΜΕΡΕΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ ΥΠΟΓΡΑΦΗΣ ΤΗΣ ΑΠΟ ΤΟΝ ΕΠΙΣΗΜΟ ΚΤΗΝΙΑΤΡΟ.

Date Ημερομηνία	Place Τόπος	For particular epidemiological reasons, a separate health certificate accompanies this passport Για ειδικούς επιδημιολογικούς λόγους, το παρόν διαβατήριο συνοδεύεται από ξεχωριστό υγειονομικό πιστοποιητικό	Name in block letters and signature of official veterinarian Όνομα με κεφαλαία και υπογραφή του επίσημου κτηνίατρου
		Yes/No (delete as appropriate) Ναι/όχι (διαγράψτε ανάλογα με την περίπτωση)	
		Yes/No (delete as appropriate) Ναι/όχι (διαγράψτε ανάλογα με την περίπτωση)	
		Yes/No (delete as appropriate) Ναι/όχι (διαγράψτε ανάλογα με την περίπτωση)	
		Yes/No (delete as appropriate) Ναι/όχι (διαγράψτε ανάλογα με την περίπτωση)	
		Yes/No (delete as appropriate) Ναι/όχι (διαγράψτε ανάλογα με την περίπτωση)	
		Yes/No (delete as appropriate) Ναι/όχι (διαγράψτε ανάλογα με την περίπτωση)	

Diseases for which an endorsement must be made on the health certificate attached to the passport

Ασθένειες που πρέπει να περιληφθούν στο υγειονομικό πιστοποιητικό ζώων που επισυνάπτεται στο διαβατήριο

1. African horse sickness - Πανώλη ίππων
2. Vesicular stomatitis - Φυσαλιδώδης στοματίτιδα
3. Dourine - Δουρίνη
4. Glanders - Μάλης των ίππων
5. Equine encephalomyelitis (all types) - Εγκεφαλομυελίτις των ίππων (σε όλες της τις μορφές)
6. Infectious anaemia - Λοιμώδης αναιμία
7. Rabies - Λύσσα
8. Anthrax - Βακτηριακός άνθρακας